

بنك الفجيرة الوطني - شركة مساهمة عامة
المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة
لفترة التسعة أشهر المنتهية في
٢٠١٥ سبتمبر ٣٠

**المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة
لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥**

الصفحة	المحتويات
١	تقرير المراجعة لمدقق الحسابات المستقل إلى السادة المساهمين وأعضاء مجلس الإدارة
٢	بيان المركز المالي المرحلي الموحد
٣	بيان الدخل المرحلي الموحد (غير مدقق)
٤	بيان الدخل الشامل المرحلي الموحد (غير مدقق)
٥	بيان التدفقات النق比ية المرحلي الموحد (غير مدقق)
٦	بيان التغيرات في حقوق الملكية المرحلي الموحد (غير مدقق)
٢٥ - ٧	إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة

تقرير مراجعة المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة إلى
السادة المساهمين وأعضاء مجلس إدارة بنك الفجيرة الوطني - شركة مساهمة عامة

مقدمة

لقد قمنا بمراجعة بيان المركز المالي المرحلي الموجز المرفق لبنك الفجيرة الوطني ("البنك") وشركاته التابعة (يشار إليهم مجتمعين بـ "المجموعة") كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥، والبيانات المرحلية الموجزة الموحدة ذات الصلة لبيان الدخل وبيان الدخل الشامل لفترتي الثلاثة أشهر والتسعة أشهر المنتهيتين في ذلك التاريخ وبيان التغيرات في حقوق الملكية المرحلي الموجز الموحد وبيان التدفقات النقدية المرحلي الموجز الموحد لفترة التسعة أشهر المنتهية في ذلك التاريخ والإيضاحات التفسيرية الأخرى. إن الإدارة مسؤولة عن إعداد وعرض هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤ - التقارير المالية المرحلية. تتحضر مسؤوليتنا في إبداء استنتاج حول هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة بناءً على عملية المراجعة التي قمنا بها.

نطاق المراجعة

لقد قمنا بتنفيذ مراجعتنا وفقاً للمعايير الدولي لمهام المراجعة رقم ٢٤١٠، "مراجعة المعلومات المالية المرحلية المنجزة من قبل مدقق الحسابات المستقل للمنشأة". تتطوّر مراجعة المعلومات المالية المرحلية على توجيه استفسارات في المقام الأول إلى الأشخاص المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية والقيام بإجراءات تحليلية وإجراءات مراجعة أخرى. إن نطاق عملية المراجعة يعتمد في الأساس نطاقاً محدوداً مقارنة بنطاق التدقيق المنجزة وفقاً لمعايير التدقيق الدولي، وبالتالي فإن نطاق عملية المراجعة لا يمكننا من الحصول على تأكيد بأننا سوف نكون على دراية بكافة الأمور الهامة التي قد يتم تحديدها خلال عملية التدقيق. وبناءً على ذلك، فإننا لا ننوي رأياً تدقيقياً.

الاستنتاج

بناءً على مراجعتنا، لم يستمر انتباها ما يجعلنا نعتقد بأن المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة المرفقة لم يتم إعدادها من كافة النواحي الجوهرية وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤ - التقارير المالية المرحلية.

برايس ووترهاوس كوبيرز
٢٠١٥
٢١ أكتوبر



باول سودابي
سجل مدققي الحسابات المشتغلين رقم ٣٠٩
دبي، الإمارات العربية المتحدة

بنك الفجيرة الوطني - شركة مساهمة عامة

بيان المركز المالي المرحلي الموحد

كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥

الإيضاح	القيمة	الرقم	الموجودات
نقد وأرصدة لدى مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي	٣,٧٩٠,٥٥٦	٦	مبالغ مستحقة من بنوك ومؤسسات مالية
ممتلكات وأعمال رأس مالية قيد الإنجاز	١٩,٤١٧,٣٢٨	٧	استثمارات
موجودات غير ملموسة	١,٣٤٢,٨٩٤	٩	قرصان وسلفيات
موجودات أخرى	٢٨,٦٣٣,٤١٧		موجودات أخرى
			مجموع الموجودات
			المطلوبات
مبالغ مستحقة لبنوك	١,٠٢٥,٧٤٢	١١	مطالبات
ودائع العملاء	٢٠,٢٣٣,٥٥٦	١٢	قرض لأجل
قرض لأجل	١,٧٠٣,٠٢٢	١١	مطالبات أخرى
مطالبات أخرى	١,٤٩٢,٤٧٠		
			مجموع المطلوبات
			حقوق ملكية المساهمين
رأس المال	١,١٨٢,٥٠٠	١٣	رأس المال
احتياطي قانوني	٤٠٣,١٢٦		احتياطي خاص
احتياطي خاص	٢٩٨,١٢٦		احتياطي إعادة تقييم استثمارات متاحة للبيع
احتياطي إعادة تقييم استثمارات متاحة للبيع	(٦٨٩)	(٣,٦٥٧)	توزيعات أرباح نقدية مقترحة
توزيعات أرباح نقدية مقترحة	٨٢,٥٠٠	-	أرباح محتجزة
أرباح محتجزة	٨٢,٥٠٠	-	سندات الشق الأول من رأس المال
سندات الشق الأول من رأس المال	٨٩٨,٨٦٤	١,٢٩٨,٧٣٢	
	٥٠٠,٠٠٠	١,٠٠٠,٠٠٠	
			مجموع حقوق ملكية المساهمين
			مجموع المطلوبات وحقوق ملكية المساهمين

تم اعتماد هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة من قبل مجلس الإدارة في ٢١ أكتوبر ٢٠١٥ ووقعها بالفترة
عن المجلس:

عنوان أنور
المسؤول المالي الرئيسي

فينس كوك
الرئيس التنفيذي

تشكل الإيضاحات المدرجة على الصفحات من ٧ إلى ٢٥ جزءاً لا يتجزأ من المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة.
إن تقرير المراجعة لمدقق الحسابات المستقل مدرج على الصفحة رقم ١.

بنك الفجيرة الوطني - شركة مساهمة عامة

بيان الدخل المرحلي الموحد - (غير مدقق)

لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ - ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤

فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤	فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥	فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤	فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥	إيضاح
٦٨١,٥١٣ (١٨٨,٣٤٦)	٨٠٢,٠٣١ (٢٠٠,٩٠٠)	٢٢٣,٥٥٢ (٦٠,٦٧٣)	٢٨٢,٣٧٧ (٧١,٨٢٢)	إيرادات فوائد مصرفات فوائد
٤٩٣,١٦٧	٦٠١,١٣١	١٧٢,٨٧٩	٢١٠,٥٥٥	صافي إيرادات الفوائد
١٧٨,٦٨٥	٢٢٨,٤٩٢	٦٢,٣٠١	٦٦,٤٤٠	صافي إيرادات الرسوم والعمولات
٥١,٠٠٨	٦٧,٤٢٨	١٧,٩٨٩	٢٥,٨٠٢	إيرادات صرف عملات أجنبية وأدوات مالية مشتقة
٣,٩٦٧	٢,٤٢١	١,٤٣١	٩٦٨	إيرادات من استثمارات
١٣,٤١٨	١٤,٥٣٤	٣,٧٠٠	٣,٠٨٢	إيرادات تشغيلية أخرى
٧٤٠,٢٤٥	٩١٤,٠٠٦	٢٥٨,٣٠٠	٣٠٦,٨٤٧	إيرادات تشغيلية
(٢٠٨,٢٦٦) (١٣,٧٩٩) (٥٢,٨٠٥)	(٢٣٦,١٢٥) (١٥,٤٠٦) (٧٦,٣٧٩)	(٧٣,٧٥٧) (٤,٩٥٦) (١٨,٨٤٥)	(٨٠,٢٨٠) (٥,٤٥٥) (٢٥,٥٠٩)	مصرفات تشغيلية مصرفات مكافآت الموظفين استهلاك وإطفاء مصرفات تشغيلية أخرى
(٢٧٤,٨٦٧)	(٣٢٧,٩١٠)	(٩٧,٥٥٨)	(١١١,٢٤٤)	مجموع المصرفات التشغيلية
٤٦٥,٣٧٨	٥٨٦,٠٩٦	١٦٠,٧٤٢	١٩٥,٦٠٣	أرباح تشغيلية
(٩٦,١٣٠)	(١٣٢,٢٥٢)	(٣٠,٩٩٢)	(٤٥,٣١٥)	صافي خسائر الانخفاض في القيمة
٣٦٩,٢٤٨	٤٥٣,٨٤٤	١٢٩,٧٥٠	١٥٠,٢٨٨	صافي ربح الفترة
٠,٢٨ درهم	٣٤ درهم	٠,١٠ درهم	١٥ درهم	ربحية السهم (الأساسية والمخفضة)

لقد تم عرض المخصصات ضمن بيان التغيرات في حقوق الملكية المرحلي الموحد.
تشكل الإيضاحات المدرجة على الصفحتين من ٧ إلى ٢٥ جزءاً لا يتجاوزها من المعلومات المالية المرحالية الموجزة الموحدة.
إن تقرير المراجعة لمدقق الحسابات المستقل مدرج على الصفحة رقم ١.

بنك الفجيرة الوطني - شركة مساهمة عامة
بيان الدخل الشامل المرحلي الموحد - (غير مدقق)
للفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥

فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤ ألف درهم	فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ ألف درهم	فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤ ألف درهم	فترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ ألف درهم	صافي ربح الفترة
٣٦٩,٢٤٨	٤٥٣,٨٤٤	١٢٩,٧٥٠	١٥٠,٢٨٨	
-----	-----	-----	-----	دخل شامل آخر:
(٣,٨٧٥)	(٢,٥٦٨)	(١,٢٧٤)	(٧٢٥)	صافي أرباح القيمة العادلة المحققة من بيع استثمارات متاحة للبيع
٥,٢٦٩	(٤٠٠)	(١٨٧)	(١,٥٩٠)	صافي التغيرات في القيمة العادلة لاستثمارات متاحة للبيع
١,٣٩٤	(٢,٩٦٨)	(١,٤٦١)	(٢,٣١٥)	صافي التغير في الاستثمارات المتاحة للبيع
٣٧٠,٦٤٢	٤٥٠,٨٧٦	١٢٨,٢٨٩	١٤٧,٩٧٣	مجموع الدخل الشامل للفترة
-----	-----	-----	-----	

تشكل الإيضاحات المدرجة على الصفحات من ٧ إلى ٢٥ جزءاً لا يتجزأ من المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة.
ان تقرير المراجعة لمدقق الحسابات المستقل مدرج على الصفحة رقم ١.

بنك الفجيرة الوطني - شركة مساهمة عامة
بيان التدفقات النقدية المرحلي الموحد - (غير مدقق)
لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥

<table border="0"> <tr> <td>فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤</td><td>فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥</td></tr> <tr> <td>الف درهم ٣٦٩,٢٤٨</td><td>الف درهم ٤٥٣,٨٤٤</td></tr> <tr> <td>١٣,٧٩٦</td><td>١٥,٤٠٦</td></tr> <tr> <td>٩٦,١٣٠</td><td>١٣٢,٢٥٢</td></tr> <tr> <td>(٣,٨٧٥)</td><td>(٢,٥٦٨)</td></tr> <tr> <td>(٩٢)</td><td>١٤٧</td></tr> <tr> <td>-----</td><td>-----</td></tr> <tr> <td>٤٧٥,٢٠٧</td><td>٥٩٩,٠٨١</td></tr> <tr> <td>(٢٠٤,٩٢٩)</td><td>(١٦٩,٥٣٧)</td></tr> <tr> <td>(٢٦٨,٧٦٨)</td><td>(٤٦,٤٨١)</td></tr> <tr> <td>(٢,١٨٠,٨٩٢)</td><td>(٣,٢٢١,١٣٢)</td></tr> <tr> <td>(١٦٨,٨٨٢)</td><td>(١٧,٤٥٦)</td></tr> <tr> <td>(١٢٦,٣٥٨)</td><td>١٨٥,٨٥٨</td></tr> <tr> <td>١,٤٧٦,٠٠٦</td><td>٢,٣٠١,٨٢٥</td></tr> <tr> <td>١٧٥,٧٢٤</td><td>٥٦,١٠٩</td></tr> <tr> <td>(٩٣٢,٨٩٢)</td><td>(٣١١,٧٢٢)</td></tr> <tr> <td>-----</td><td>-----</td></tr> <tr> <td>(٢٢,٨٨٦)</td><td>(٢٩,٩٣٥)</td></tr> <tr> <td>(٦٥٦,٥٢٢)</td><td>(١,٠٠٩,٥٥٧)</td></tr> <tr> <td>٥٨٠,١٨٨</td><td>٤٦١,٣٩٦</td></tr> <tr> <td>(٩٩,٢٢٠)</td><td>(٥٧٨,٠٩٦)</td></tr> <tr> <td>-----</td><td>-----</td></tr> <tr> <td>٤٧٩,٣٢٠</td><td>٦٤١,٨٨٢</td></tr> <tr> <td>(٩٥٤,٩٨٠)</td><td>(١١٢,٠٢٠)</td></tr> <tr> <td>(١٣٧,٥٠٠)</td><td>(٨٢,٥٠٠)</td></tr> <tr> <td>-</td><td>٥٠٠,٠٠٠</td></tr> <tr> <td>(٣٤,٢٢٠)</td><td>(٥٢,٤٣٨)</td></tr> <tr> <td>-</td><td>(١,٥٣٨)</td></tr> <tr> <td>(٦٤٧,٣٨٠)</td><td>٨٩٣,٣٨٦</td></tr> <tr> <td>-----</td><td>-----</td></tr> <tr> <td>(١,٦٧٩,٤٩٢)</td><td>٣,٥٥٧</td></tr> <tr> <td>٤,٢٢٢,٤٨٤</td><td>٣,٧٤٩,٦٠١</td></tr> <tr> <td>٢,٥٤٢,٩٩٢</td><td>٣,٧٥٣,١٥٨</td></tr> </table>	فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤	فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥	الف درهم ٣٦٩,٢٤٨	الف درهم ٤٥٣,٨٤٤	١٣,٧٩٦	١٥,٤٠٦	٩٦,١٣٠	١٣٢,٢٥٢	(٣,٨٧٥)	(٢,٥٦٨)	(٩٢)	١٤٧	-----	-----	٤٧٥,٢٠٧	٥٩٩,٠٨١	(٢٠٤,٩٢٩)	(١٦٩,٥٣٧)	(٢٦٨,٧٦٨)	(٤٦,٤٨١)	(٢,١٨٠,٨٩٢)	(٣,٢٢١,١٣٢)	(١٦٨,٨٨٢)	(١٧,٤٥٦)	(١٢٦,٣٥٨)	١٨٥,٨٥٨	١,٤٧٦,٠٠٦	٢,٣٠١,٨٢٥	١٧٥,٧٢٤	٥٦,١٠٩	(٩٣٢,٨٩٢)	(٣١١,٧٢٢)	-----	-----	(٢٢,٨٨٦)	(٢٩,٩٣٥)	(٦٥٦,٥٢٢)	(١,٠٠٩,٥٥٧)	٥٨٠,١٨٨	٤٦١,٣٩٦	(٩٩,٢٢٠)	(٥٧٨,٠٩٦)	-----	-----	٤٧٩,٣٢٠	٦٤١,٨٨٢	(٩٥٤,٩٨٠)	(١١٢,٠٢٠)	(١٣٧,٥٠٠)	(٨٢,٥٠٠)	-	٥٠٠,٠٠٠	(٣٤,٢٢٠)	(٥٢,٤٣٨)	-	(١,٥٣٨)	(٦٤٧,٣٨٠)	٨٩٣,٣٨٦	-----	-----	(١,٦٧٩,٤٩٢)	٣,٥٥٧	٤,٢٢٢,٤٨٤	٣,٧٤٩,٦٠١	٢,٥٤٢,٩٩٢	٣,٧٥٣,١٥٨	<p>الأنشطة التشغيلية</p> <p>صافي ربح الفترة تعديلات سببها: استهلاك وإطفاء صافي خسائر الانخفاض في القيمة صافي أرباح القيمة العادلة من بيع استثمارات صافي التغيرات في القيمة العادلة لاستثمارات بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة</p> <p>تدفقات نقدية من أنشطة تشغيلية قبل التغيرات في الموجودات والمطالبات التشغيلية</p> <p>تغير في الاحتياطي القانوني لدى مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي تغير في مبالغ مستحقة من بنوك ومؤسسات مالية تغير في قروض وسلفيات تغير في موجودات أخرى تغير في مبالغ مستحقة لبنوك تغير في ودان العملاء تغير في مطالبات أخرى</p> <p>صافي النقد المستخدم في الأنشطة التشغيلية</p> <p>أنشطة الاستثمار</p> <p>شراء ممتلكات ومعدات وموارد غير ملموسة وأعمال رأسمالية قيد الإنجاز شراء استثمارات عوائد من بيع استثمارات</p> <p>صافي النقد المستخدم في أنشطة الاستثمار</p> <p>أنشطة التمويل</p> <p>عوائد من قروض لأجل سداد قروض لأجل أرباح نقدية عوائد من إصدار سندات الشق الأول من رأس المال قسائم منفوعة على سندات الشق الأول من رأس المال تكلفة إصدار سندات الشق الأول من رأس المال</p> <p>صافي الناتج عن / (المستخدم في) أنشطة التمويل</p> <p>صافي التغير في النقد وما في حكمه نقد وما في حكمه في بداية الفترة نقد وما في حكمه في نهاية الفترة</p>
فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤	فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥																																																																		
الف درهم ٣٦٩,٢٤٨	الف درهم ٤٥٣,٨٤٤																																																																		
١٣,٧٩٦	١٥,٤٠٦																																																																		
٩٦,١٣٠	١٣٢,٢٥٢																																																																		
(٣,٨٧٥)	(٢,٥٦٨)																																																																		
(٩٢)	١٤٧																																																																		
-----	-----																																																																		
٤٧٥,٢٠٧	٥٩٩,٠٨١																																																																		
(٢٠٤,٩٢٩)	(١٦٩,٥٣٧)																																																																		
(٢٦٨,٧٦٨)	(٤٦,٤٨١)																																																																		
(٢,١٨٠,٨٩٢)	(٣,٢٢١,١٣٢)																																																																		
(١٦٨,٨٨٢)	(١٧,٤٥٦)																																																																		
(١٢٦,٣٥٨)	١٨٥,٨٥٨																																																																		
١,٤٧٦,٠٠٦	٢,٣٠١,٨٢٥																																																																		
١٧٥,٧٢٤	٥٦,١٠٩																																																																		
(٩٣٢,٨٩٢)	(٣١١,٧٢٢)																																																																		
-----	-----																																																																		
(٢٢,٨٨٦)	(٢٩,٩٣٥)																																																																		
(٦٥٦,٥٢٢)	(١,٠٠٩,٥٥٧)																																																																		
٥٨٠,١٨٨	٤٦١,٣٩٦																																																																		
(٩٩,٢٢٠)	(٥٧٨,٠٩٦)																																																																		
-----	-----																																																																		
٤٧٩,٣٢٠	٦٤١,٨٨٢																																																																		
(٩٥٤,٩٨٠)	(١١٢,٠٢٠)																																																																		
(١٣٧,٥٠٠)	(٨٢,٥٠٠)																																																																		
-	٥٠٠,٠٠٠																																																																		
(٣٤,٢٢٠)	(٥٢,٤٣٨)																																																																		
-	(١,٥٣٨)																																																																		
(٦٤٧,٣٨٠)	٨٩٣,٣٨٦																																																																		
-----	-----																																																																		
(١,٦٧٩,٤٩٢)	٣,٥٥٧																																																																		
٤,٢٢٢,٤٨٤	٣,٧٤٩,٦٠١																																																																		
٢,٥٤٢,٩٩٢	٣,٧٥٣,١٥٨																																																																		

تشكل الإيضاحات المدرجة على الصفحات من ٧ إلى ٢٥ جزءاً لا يتجزأ من المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة.
 إن تقرير المراجعة لمدقق الحسابات المستقل مدرج على الصفحة رقم ١.

بنك الفجيرة الوطني - شركة مساهمة عامة
بيان التغيرات في حقوق الملكية المرحلي الموحد - (غير مدقق)
لقرة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥

المجموع ألف درهم	سندات الشق الأول من رأس المال ألف درهم	توزيعات أرباح متقرحة ألف درهم	احتياطي إعادة تقييم استثمارات متاحة للبيع ألف درهم	أرباح متجزرة ألف درهم	احتياطي خاص ألف درهم	احتياطي قانوني ألف درهم	رأس المال ألف درهم	٢٠١٤
								في ١ يناير ٢٠١٤
٣,٠٢٩,٥٣٤	٥٠٠,٠٠٠	١٣٧,٥٠٠	(١,٨٦٤)	٦٩١,٦٠٤	٢٤٨,٦٤٧	٣٥٣,٦٤٧	١,١٠٠,٠٠٠	٢٠١٤
٣٧٠,٦٤٢	-	-	١,٣٩٤	٣٦٩,٢٤٨	-	-	-	مجموع الدخل الشامل للفترة
(٣٤,٢٢٠)	-	-	-	(٣٤,٢٢٠)	-	-	-	قسم مدفوعة على سندات الشق الأول من رأس المال (إيضاح ١٤)
(١٣٧,٥٠٠)	-	(١٣٧,٥٠٠)	-	-	-	-	-	توزيعات أرباح تقديرية مدفوعة لعام ٢٠١٣
٣,٢٤٨,٤٥٦	٥٠٠,٠٠٠	-	(٤٧٠)	١,٠٢٦,٦٣٢	٢٤٨,٦٤٧	٣٥٣,٦٤٧	١,١٠٠,٠٠٠	في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤
٣,٣٦٤,٤٢٧	٥٠٠,٠٠٠	١٦٥,٠٠٠	(٦٨٩)	٨٩٨,٨٦٤	٢٩٨,١٢٦	٤٠٣,١٢٦	١,١٠٠,٠٠٠	في ١ يناير ٢٠١٥
٤٥٠,٨٧٦	-	-	(٢,٩٦٨)	٤٥٣,٨٤٤	-	-	-	مجموع الدخل الشامل للفترة
٥٠٠,٠٠٠	٥٠٠,٠٠٠	-	-	-	-	-	-	إصدار سندات الشق الأول من رأس المال (إيضاح ١٤)
(١,٥٣٨)	-	-	-	(١,٥٣٨)	-	-	-	تكلفة إصدار سندات الشق الأول من رأس المال (إيضاح ١٤)
(٥٢,٤٣٨)	-	-	-	(٥٢,٤٣٨)	-	-	-	قسم مدفوعة على سندات الشق الأول من رأس المال (إيضاح ١٤)
(٨٢,٥٠٠)	-	(٨٢,٥٠٠)	-	-	-	-	-	توزيعات أرباح تقديرية مدفوعة لعام ٢٠١٤
-	-	(٨٢,٥٠٠)	-	-	-	-	٨٢,٥٠٠	توزيعات أسمى منحة لعام ٢٠١٤
٤,١٧٨,٨٢٧	١,٠٠٠,٠٠٠	-	(٣,٦٥٧)	١,٢٩٨,٧٣٢	٢٩٨,١٢٦	٤٠٣,١٢٦	١,١٨٢,٥٠٠	في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥

تشكل الإيضاحات المدرجة على الصفحتين من ٧ إلى ٢٥ جزءاً لا يتجزأ من المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة.
 إن تقرير المراجعة لمدقق الحسابات المستقل مدرج على الصفحة رقم ١.

بنك الفجيرة الوطني - شركة مساهمة عامة

**إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة
لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥**

١. الشكل القانوني والأنشطة

إن بنك الفجيرة الوطني ("البنك") هو شركة مساهمة عامة مسجلة بموجب قوانين دولة الإمارات العربية المتحدة. يزاول البنك عملياته بموجب ترخيص مصرفي صادر في ٢٩ أغسطس ١٩٨٤ من قبل مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي. وقد بدأ عملياته بتاريخ ٢٠ سبتمبر ١٩٨٤. وتم إدراج أسهم البنك في سوق أبوظبي للأوراق المالية بتاريخ ٢٣ أكتوبر ٢٠٠٥.

يتمثل النشاط الرئيسي للبنك في مزاولة الأعمال المصرافية التجارية التي يتم تنفيذها من خلال فروعه الخمسة عشر في كل من الفجيرة وأبوظبي ودبي والشارقة ودبا و Jebel Ali والمصفح ومسافي وقدفع وديرة وعجمان والطويين والعين والفجيرة سيتي سنتر والقوز.

لدى البنك ثلاثة شركات تابعة مملوكة له بالكامل وهي:

▪ شركة إن بي إف للخدمات المالية ش.م.ح التي تأسست كشركة ذات مسؤولية محدودة في ديسمبر ٢٠٠٤ وتعمل في المنطقة التجارية الحرة ببماركة الفجيرة بغرض تقديم خدمات الدعم للبنك.

▪ شركة إن بي إف كابيتال المحدودة والمسجلة في مركز دبي العالمي كشركة محدودة بالشخص بموجب قوانين ولوائح مركز دبي المالي العالمي ومنظمة من قبل سلطة دبي للخدمات المالية. لقد تأسست الشركة بتاريخ ٣ إبريل ٢٠١٣ وبدأت عملياتها في ١٢ مايو ٢٠١٣. تتمثل الأنشطة الرئيسية لهذه الشركة في تنظيم التمويل أو الصفقات الاستثمارية والاستشارات في المنتجات المالية أو الائتمان.

▪ شركة إن بي إف للخدمات التجارية (هونغ كونغ) المحدودة وهي مسجلة في هونغ كونغ كشركة محدودة بالشخص بموجب قوانين ولوائح شركات هونغ كونغ. وقد تأسست الشركة في ١٠ مايو ٢٠١٣. ويتمثل النشاط الرئيسي للشركة في تقديم خدمات العمليات التجارية.

تشمل المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ البنك وشركاته التابعة (يشار إليهم معاً بلفظ "المجموعة").

إن العنوان المسجل للمجموعة هو شارع حمد بن عبدالله، ص.ب ٨٨٧، الفجيرة، دولة الإمارات العربية المتحدة.

٢. سياسة الإفصاح

وضعت المجموعة سياسة للإفصاح لضمان الالتزام بكافة القوانين واللوائح السارية المتعلقة بالإفصاح عن المعلومات الجوهرية غير المعلنة، بما في ذلك المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية وقوانين مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي وتوجهات بازل (٢) الدعامة الثالثة ومتطلبات الإدراج لدى هيئة الأوراق المالية والسلع وسوق أبوظبي للأوراق المالية.

فيما يلي المميزات الرئيسية لسياسة الإفصاح لدى المجموعة فيما يتعلق بالإفصاح عن المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة:

بنك الفجيرة الوطني - شركة مساهمة عامة

**إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة
لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)**

٢. سياسة الإفصاح (تابع)

(ا) تواتر الإفصاح والطرق المستخدمة فيه

يتم إعداد المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة وعرضها على أساس ربع سنوي، بينما يتم إعداد وعرض البيانات المالية الموحدة الكاملة على أساس سنوي وفقاً للمتطلبات المقررة بمقتضى المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية والدعامة الثالثة لاتفاقية بازل (٢) والتوجيهات الأخرى الصادرة عن مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي. تقوم الإدارة المالية لدى المجموعة بالإفصاح عن المعلومات المالية الهامة غير المعلنة من خلال الوسائل التالية:

- إرسال البيانات المالية المرحلية المراجعة والبيانات المالية السنوية المدققة وكذلك تحليل مناقشات الإدارة أو تقرير مجلس الإدارة وأي معلومات دقيقة أخرى تتعلق بالأسعار إلى سوق أبوظبي للأوراق المالية وهيئة الأوراق المالية والسلع؛
- تحميل البيانات المالية ربع السنوية والسنوية الموحدة على الموقع الإلكتروني للمجموعة؛
- نشر التقرير السنوي؛ و
- العروض التقديمية لعلاقات المستثمرين.

وبالإضافة إلى ذلك، فإن قسم الاتصال المؤسسي بالمجموعة يقوم بالإفصاح عن المعلومات ونشرها من خلال البيانات الصحفية والوسائل الإعلامية والموقع الإلكتروني للمجموعة.

٣. أساس الإعداد

بيان الالتزام

لقد تم إعداد هذه المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة وفقاً للمعايير الدولية لإعداد التقارير المالية والمعيار المحاسبى الدولي رقم ٣٤: التقارير المالية المرحلية الصادرة من قبل مجلس معايير المحاسبة الدولية. إن هذه البيانات المالية لا تشمل كافة المعلومات الواجب توفرها في البيانات المالية السنوية الموحدة المدققة الكاملة، وينبغي قراءتها جنباً إلى جنب مع البيانات المالية الموحدة المدققة للمجموعة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ وللسنة المنتهية في ذلك التاريخ.

٤. السياسات المحاسبية الهامة

إن السياسات المحاسبية وطرق الاحتساب المطبقة من قبل المجموعة في إعداد المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة هي نفس السياسات وطرق الاحتساب المطبقة من قبل المجموعة في إعداد بياناتها المالية الموحدة المدققة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ وللسنة المنتهية في ذلك التاريخ.

المعايير والتعديلات والتفسيرات السارية على الفترة المحاسبية للمجموعة التي تبدأ في ١ يناير ٢٠١٥

تاریخ السریان	المعايير الجديدة والتعديلات الهامة على المعايير المطبقة على المجموعة
١ يولیو ٢٠١٤	<p>التحسينات السنوية ٢٠١٢</p> <p>هذه التحسينات السنوية تعديل معايير من دورة تقرير ٢٠١٠ - ٢٠١٢، وهي تشمل التغيرات في:</p> <ul style="list-style-type: none">▪ المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٨، "القطاعات التشغيلية" والذي تم تعديله ليطلب الإفصاح عن الأحكام الصادرة من قبل الإدارة في تطبيق معايير التجميع لقطاعات التشغيل، وتم تعديله كي ينص على تسوية موجودات القطاعات مع موجودات المنشأة عندما يتم الإبلاغ عن موجودات القطاع.

بنك الفجيرة الوطني - شركة مساهمة عامة

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة
لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

٤. السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

المعايير والتعديلات والتفسيرات السارية على الفترة المحاسبية للمجموعة التي تبدأ في ١ يناير ٢٠١٥ (تابع)

تاریخ السریان	المعايير الجديدة والتعديلات الهامة على المعايير المطبقة على المجموعة
١ يوليو ٢٠١٤	<p>التحسينات السنوية ٢٠١٢ (تابع)</p> <ul style="list-style-type: none">المعيار المحاسبى الدولى رقم ١٦، 'الممتلكات والمنشآت والمعدات'، والمعيار المحاسبى الدولى رقم ٣٨، 'الموجودات غير الملموسة'، تم تعديلاهما ليوضحوا الكيفية التي يتم التعامل بها مع المبلغ الإجمالي لقيمة الدفترية والاستهلاك المتراكم عندما تقوم المنشأة باستخدام نموذج إعادة التقييم.المعيار المحاسبى الدولى رقم ٢٤ - 'إفصاحات الأطراف ذات العلاقة'، تم تعديله ليتضمن، كطرف ذي علاقة، المنشأة التي تقوم بتزويد خدمات كبار موظفي الإدارة للمنشأة التي تعد التقارير (المنشأة الإدارية). يتطلب الإفصاح عن المبالغ التي تم احتسابها بالتقدير.
١ يوليو ٢٠١٤	<p>التحسينات السنوية ٢٠١٣</p> <ul style="list-style-type: none">المعيار الدولى لإعداد التقارير المالية رقم ١٣ - 'قياس القيمة العادلة'، بشأن توضيح إعفاء المحفظة فى المعيار الدولى لإعداد التقارير المالية رقم ١٣ - 'يوضح التعديل أن استثناء المحفظة فى المعيار الدولى لإعداد التقارير المالية رقم ١٣ ، والذي يسمح للمنشأة بقياس القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات المالية للمجموعة على أساس الصافي ينطبق على جميع العقود (بما فى ذلك العقود غير المالية) ضمن نطاق المعيار المحاسبى الدولى رقم ٣٩ أو المعيار الدولى لإعداد التقارير المالية رقم ٩.
١ يوليو ٢٠١٤	<p>المعيار المحاسبى الدولى رقم ١٩ - خطط المنافع المحددة: مساهمات الموظفين</p> <p>التعديل يوضح المحاسبة من قبل المنشآت التي لديها خطط تتطلب مساهمات مرتبطة فقط بالخدمة في كل فترة. أما المنشآت التي لديها خطط تتطلب مساهمات تختلف مع الخدمة فسيطلب منها تسجيل فوائد هذه المساهمات على مدى فترة عمل الموظفين. يجب أن تنظر الإدارة في الكيفية التي سيتم بها تطبيق هذا النموذج.</p>

ليس هناك تأثير لهذه الأحكام على المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة.

لا توجد معايير دولية لإعداد التقارير المالية أخرى أو تفسيرات أخرى صادرة عن لجنة تفسيرات المعايير الدولية للتقارير المالية والتي تسرى لأول مرة للسنة المالية التي تبدأ في ١ يناير ٢٠١٥ والتي كان لها تأثير جوهري على المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة.

المعايير والتعديلات والتفسيرات الصادرة لكن غير السارية حتى تاريخه على الفترة المحاسبية للمجموعة التي تبدأ في ١ يناير ٢٠١٥، ولم تقم المجموعة بتطبيقها في وقت مبكر

١ يناير ٢٠١٦	<p>التعديل على المعيار المحاسبى الدولى رقم ١٦، 'الممتلكات والمنشآت والمعدات'، والمعيار المحاسبى الدولى رقم ٣٨، 'الموجودات غير الملموسة'، بشأن الاستهلاك والإطفاء.</p> <p>يوضح هذا التعديل أن الإيرادات يفترض عموماً أن تكون أساساً غير مناسب لقياس استهلاك المنافع الاقتصادية المتضمنة في الموجودات غير الملموسة.</p> <p>يمكن لحض الافتراض فقط في بعض الظروف المحددة.</p>
--------------	---

بنك الفجيرة الوطني - شركة مساهمة عامة

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة
لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

٤. السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

المعايير والتعديلات والتفسيرات الصادرة لكن غير السارية حتى تاريخه على الفترة المحاسبية للمجموعة التي تبدأ في ١ يناير ٢٠١٥، ولم تقم المجموعة بتطبيقها في وقت مبكر (تابع)

١ يناير ٢٠١٦	التعديل على المعيار المحاسبي الدولي رقم ١، 'عرض البيانات المالية'، مبادرة الإفصاح توضح التعديلات أنه قد يكون من الضروري فصل بعض البنود المحددة في المعيار المحاسبي الدولي رقم (١) في الفقرة رقم ٥٤ (بيان المركز المالي) وفي الفقرة رقم ٨٢ (الربح أو الخسارة). هذا القسم مطلوب عندما يتعلق بهم المركز أو الأداء المالي للمنشأة.
١ يناير ٢٠١٦	التعديلات على المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٠ 'البيانات المالية الموحدة' والمعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٨ 'استثمارات في شركات زميلة ومشاريع مشتركة'، فيما يتعلق ببيع أو مشاركة الموجودات بين المستثمرين وشركائهم الزميلة أو مشاريعهم المشتركة وتناول هذه التعديلات عدم التنساق بين المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٠ والمعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٨ في بيع أو مشاركة الموجودات بين المستثمرين وشركائهم الزميلة أو مشاريعهم المشتركة. يتم إثبات الربح أو الخسارة بالكامل عندما تتطوّر المعاملة على أعمال تجارية. يتم إثبات جزء من الربح أو الخسارة عندما تتضمن المعاملة الموجودات التي لا تشكّل أعمالاً تجارية، حتى لو كانت تلك الموجودات في شركة تابعة.
١ يناير ٢٠١٦	التحسينات السنوية ٢٠١٤ هذه التحسينات السنوية تعدل معايير من دورة تقرير ٢٠١٤-٢٠١٢، وهي تشمل التغييرات في: <ul style="list-style-type: none">• المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٧، 'الأدوات المالية: الإفصاحات' - إن التعديلات المتعلقة بعقود الخدمات تتضمن على أنه إذا قامت المنشأة بنقل الموجودات المالية لطرف ثالث في ظل الظروف التي تسمح للمنتأذ بالاعتراف بال الموجودات، فإن المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٧ يتطلب الإفصاح عن جميع أنواع المشاركات المستمرة والتي قد تكون لدى المنشأة في الموجودات المنقوله.• المعيار المحاسبي الدولي رقم ١٩ - 'مكافآت الموظفين'، يوضح التعديل، أنه عند تحديد معدل الخصم لالتزامات ما بعد انتهاء الخدمة، فإن العملة التي يتم تقويم الالتزامات بها هي مهمة وليس بلد المنشأ.• المعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٤ - 'التقارير المالية المرحلية'، فيما يتعلق بالمعلومات التي تم الكشف عنها في أماكن أخرى في التقرير المالي المرحلي. يوضح التعديل ما هو المقصود من الإشارة في المعيار إلى 'المعلومات المفصح عنها في أماكن أخرى من التقرير المالي المرحلي'. إن التعديل يضيف مزيداً من التعديل على المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤ والذي يتطلب مرجعاً في البيانات المالية المرحلية إلى موقع تلك المعلومات. يسري التعديل باثر رجعي.
١ يناير ٢٠١٨	المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٥، 'الإيرادات من العقود مع العملاء' يحل هذا المعيار محل المعيار المحاسبي الدولي رقم ١١، 'عقود البناء' والمعيار المحاسبي الدولي رقم ١٨ 'الإيرادات' والتفسيرات ذات الصلة. ويتم الاعتراف بالإيرادات عندما يحصل العميل على السيطرة على سلعة أو خدمة وبالتالي يكون لديه القدرة على توجيه استخدام والحصول على فوائد من استخدام السلعة أو الخدمة. إن المبدأ الأساسي للمعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٥ هو أن المنشأة تقوم بالاعتراف بالإيرادات لوصف نقل السلع والخدمات إلى العملاء بمبالغ تعكس المقابل الذي تتوقع المنشأة التي يكون لها الحق فيه من تبادل هذه السلع أو الخدمات. إن المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ١٥ يتضمن أيضاً مجموعة متماسكة من متطلبات الإفصاح التي من شأنها أن تؤدي إلى منشأة توفر لمستخدمي البيانات المالية معلومات شاملة عن طبيعة وكمية وتوقيت وعدم اليقين من الإيرادات والتدفقات النقية الناشئة عن عقود المنشأة مع العملاء.

بنك الفجيرة الوطني - شركة مساهمة عامة

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

٤. السياسات المحاسبية الهامة (تابع)

المعايير والتعديلات والتفسيرات الصادرة لكن غير السارية حتى تاريخه على الفترة المحاسبية للمجموعة التي تبدأ في ١ يناير ٢٠١٥، ولم تقم المجموعة بتطبيقها في وقت مبكر (تابع)

١ يناير ٢٠١٨ يسمح بالتطبيق المبكر. إذا كانت المنشآة قد خيرت بالتطبيق المبكر فعليها أن تطبق كافة المتطلبات في نفس الوقت.	<p>المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩، «الآدوات المالية»</p> <p>إن النسخة الكاملة من المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ تحل محل معظم الإرشادات الواردة في المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٩. المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩ يحتفظ لكن بيسط نموذج التفاصيل المختلط ويضع ثلاثة فئات قياس أولية للموجودات المالية: التكلفة المقطعة والقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر والقيمة العادلة من خلال الربح والخسارة. ويعتمد التصنيف على النموذج التجاري المطبق من قبل المنشأة وخصائص التتفاقات التقديمة التعاقدية للأصل المالي. تكون الاستثمارات في أدوات حقوق الملكية مطلوب قياسها بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة مع خيار غير قابل لللإلغاء عند نشأتها لتقديم التغييرات في القيمة العادلة في الدخل الشامل الآخر. هناك الآن نموذج جديد لخسائر الائتمان المتوقعة والذي يحل محل نموذج خسائر الانخفاض في القيمة التي تم تكبدها والمستخدمة في المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٩. و فيما يتعلق بالمطلوبات المالية، لم تكن هناك تغيرات على التصنيف والقياس باستثناء الاعتراف بالتغييرات في مخاطر الائتمان الخاصة ضمن الدخل الشامل الآخر، والمطلوبات المحددة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة. إن المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية رقم ٩، يخفف متطلبات فعالية التحوط من خلال إحلال اختبار مؤكد لفعالية التحوط، والذي يقتضي وجود علاقة اقتصادية بين البند المتحوط وأداة التحوط وأما ما يخص نسبة التحوط، ف تكون تماماً كالتي تستخدمها الإدارة فعلياً لأغراض إدارة المخاطر. لازالت الوثائق المتزامنة مطلوبة ولكن تختلف عن تلك المعدة بموجب المعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٩.</p>
--	--

إن المجموعة بقصد تقييم تأثير المعايير والتعديلات الجديدة المنكورة أعلاه على المعايير الحالية أو التفسيرات الصادرة من قبل لجنة تفسيرات المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية ولكنها لا تسرى على السنة المالية للمجموعة والتي تبدأ في ١ يناير ٢٠١٥.

لا توجد معايير أخرى جديدة قابلة للتطبيق وتعديلات على المعايير المنصوصة أو التفسيرات الصادرة عن لجنة تفسيرات المعايير الدولية للتقارير المالية والتي تم إصدارها ولكنها لا تسرى للمرة الأولى للسنة المالية للمجموعة التي تبدأ في ١ يناير ٢٠١٥ وكان يتوقع أن يكون لها تأثير جوهري على المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة للمجموعة.

التقديرات والأحكام المحاسبية الهامة

إن إعداد المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة يقتضي من الإدارة استخدام تقديرات وافتراضات تؤثر على تطبيق السياسات المحاسبية ومبالغ الموجودات والمطلوبات والإيرادات والمصاريف المعلنة. تستند هذه التقديرات بضروره الحال على افتراضات حول عوامل عدة تتضمن درجات مختلفة من الأحكام وعدم اليقين، وبالتالي قد تختلف النتائج الفعلية مما يؤدي إلى تغيرات في المستقبل على هذه التقديرات. وعند إعداد المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة، فإن الأحكام الهامة الموضوعة من قبل الإدارة عند تطبيق السياسات المحاسبية للمجموعة والمصادر الرئيسية للتقديرات وحالات عدم اليقين كانت مماثلة لتلك المطبقة في البيانات المالية الموحدة المدققة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ وللسنة المنتهية في ذلك التاريخ.

بنك الفجيرة الوطني - شركة مساهمة عامة

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة
لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

٥. إدارة المخاطر المالية

إن أهداف وسياسات وإجراءات المجموعة لإدارة المخاطر المالية تتوافق مع تلك التي تم الإفصاح عنها في البيانات المالية الموحدة المدققة كما في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ وللسنة المنتهية في تلك التاريخ.

مبدأ قياس القيمة العادلة

يتم تعريف القيمة العادلة بالسعر الذي يتم استلامه من بيع أحد الأصول أو دفعه لنقل الالتزام في معاملة منظمة بين المشاركين في السوق بتاريخ القياس.

عند تحقيق ذلك، تستند القيمة العادلة للأداة المالية على أسعار السوق المدرجة في سوق نشطة لتلك الأداة. تعتبر السوق نشطة في حال كانت معاملات الأصل المالي أو المطلوب المالي تحدث بشكل وحجم كاف لتوفير معلومات التسعير على أساس مستمر. وفي حال عدم توفر أسعار سوق مدرجة للأداة المالية أو كانت السوق غير نشطة بالنسبة لإحدى الأدوات المالية، يتم تحديد القيمة العادلة باستخدام أساليب تقدير. تشمل أساليب التقييم أساليب القيمة الحالية الصافية وطرق التدفقات التقنية المخصومة والمقارنة مع الأدوات المماثلة ذات الأسعار الجديرة باللحظة. بالنسبة للاستثمارات التي تخضع لإدارة مدراء الصندوق الخارجيين، يقوم مدراء الصناديق الخارجيين بوضع القيمة العادلة ويتم تحديدها بناء على قيمة السوق الأساسية للاستثمارات لكل صندوق. وفي كافة الحالات الأخرى يتم قياس الأدوات بتكلفة الاستحواذ، بما في ذلك تكاليف المعاملات ناقصا خسائر الانخفاض في القيمة، إن وجدت.

في حال استخدام أساليب التدفقات التقنية المخصومة، تستند التدفقات التقنية المستقبلية المقدرة إلى أفضل تقديرات للإدارة ويكون معدل الخصم هو سعر السوق ذي الصلة بتاريخ بيان المركز المالي المرحلي الموحد للأداة ذات الأحكام والشروط المماثلة.

تعكس القيم العادلة للمخاطر الائتمانية للأداة وتشمل التسويات لمراعاة المخاطر الائتمانية والأطراف المقابلة للمجموعة، عند الاقتضاء. يتم تعديل تقديرات القيمة العادلة التي تم الحصول عليها من النماذج بأي عوامل آخر، مثل مخاطر السيولة أو عدم اليقين من نماذج التقييم إلى المقدار الذي تعتقد المجموعة بموجبه بأن أي طرف ثالث مشارك في السوق سيأخذ ذلك بعين الاعتبار في تسعير المعاملة.

يتم تقدير القيمة العادلة للأدوات المشتقة غير المتداولة بالمبلغ الذي ستقتضيه أو تدفعه المجموعة ل إنهاء العقد بتاريخ بيان المركز المالي الموحد مع الأخذ بعين الاعتبار ظروف السوق الحالية والجذارة الائتمانية الحالية للطرف المقابل.

التسلسل الهرمي للقيمة العادلة

تعمل المجموعة على قياس القيمة العادلة باستخدام التسلسل الهرمي التالي للقيمة العادلة الذي يعكس أهمية المدخلات المستخدمة في إجراء عمليات القياس:

■ المستوى ١: أسعار السوق المدرجة (غير المعدلة) في سوق نشطة للأداة مماثلة. تعتبر الأداة المالية مدرجة في سوق نشطة إذا كانت الأسعار المدرجة جاهزة ومتوفرة باستمرار من سوق المال أو التجار أو الوسطاء أو القطاعات أو المجموعة أو خدمات التسعير أو الهيئات التنظيمية، وتتمثل تلك الأسعار معاملات السوق الفعلية والمتكررة بانتظام على أساس تجاري بحت.

■ المستوى ٢: أساليب تقييم تستند إلى مدخلات جديرة باللحظة، سواء كان ذلك بطريقه مباشرة (مثل: الأسعار) أو غير مباشرة (مثل: مستمد من الأسعار). تشمل هذه الفئة الأدوات التي تم تقييمها باستخدام: أسعار السوق المدرجة في سوق نشطة للأدوات المماثلة والأسعار المدرجة للأدوات المطابقة أو المماثلة أو أساليب التقييم الأخرى حيث تعتبر كافة المدخلات الهامة المباشرة وغير المباشرة جديرة باللحظة من بيانات السوق.

بنك الفجيرة الوطني - شركة مساهمة عامة

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة
لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

٥. إدارة المخاطر المالية (تابع)

التسلسل الهرمي للقيمة العادلة (تابع)

المستوى ٣: أساليب تقييم باستخدام مدخلات هامة غير جديرة باللحظة. تشمل هذه الفئة كافة الأدوات حيث يشمل أسلوب التقييم مدخلات استناداً إلى بيانات جديرة باللحظة، والمدخلات غير الجديرة باللحظة التي تترك تأثيراً كبيراً على تقييم الأدلة. تشمل هذه الفئة الأدوات التي تم تقييمها باستخدام أسعار مدرجة للأدوات المماثلة حيث يقتضي الأمر وجود تعديلات كبيرة غير جديرة باللحظة أو افتراضات لكي تعكس الفروق بين الأدوات.

وعملأً بمتطلبات الإفصاح الخاصة بمتطلبات المعيار رقم (٧) من المعايير الدولية لإعداد التقارير المالية - الأدوات المالية، الإيضاحات، قامت المجموعة بالإفصاح عن المعلومات ذات الصلة ضمن الجدول أدناه:

قياس القيمة العادلة - التسلسل الهرمي للقيمة العادلة:

بنود مدرجة ضمن الميزانية العمومية					
المستوى ٣ ألف درهم	المستوى ٢ ألف درهم	المستوى ١ ألف درهم	القيمة الاسمية ألف درهم	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (غير مدققة)	
-	-	٨١٥,٨٩٠	-		استثمارات
-	٨,٦٤٩	١,١١٨	-		سندات دين
-	١,٠١٠	-	-		استثمارات أخرى
-	٢٨١	-	٨,٦٨٧,٢٦٨		ودائع العملاء
-	٧	-	٣,٧٩٥,٢٢٣		عقود آجلة لصرف العملات الأجنبية
-	٣,٠٧٧	-	٢,٧٣٩,٨٠٧		خيارات العملات
-	٥,٢٩٨	-	٨٨٢,٤٨٨		مشتقات معدلات الفائدة
					مشتقات السلع

بنود مدرجة ضمن الميزانية العمومية					
المستوى ٣ ألف درهم	المستوى ٢ ألف درهم	المستوى ١ ألف درهم	القيمة الاسمية ألف درهم	٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (مدقة)	
-	-	٤٧٣,٨٠٥	-		استثمارات
-	٩,٥٧٦	١,١٥٧	-		سندات دين
-	١,٠١٠	-	-		استثمارات أخرى
-	٦,٧٥٣	-	٥,٧٤٥,٨٥٣		ودائع العملاء
-	-	-	٣,٩٠٠,٠٨٤		عقود آجلة لصرف العملات الأجنبية
-	٤,٤٤٣	-	٢,٤٨١,٩٣٠		خيارات العملات
-	(٢,٠٩٤)	-	٥٢٨,٦٩٠		مشتقات معدلات الفائدة
					مشتقات السلع

خلال هذه الفترة، لم تكن هناك أي تحويلات بين المستوى ١ والمستوى ٢ من التسلسل الهرمي للقيمة العادلة المبين أعلاه. بالإضافة لذلك، لم يكن هناك أي تغيير في أساليب التقييم المرتبطة بتقييم الأدوات المالية خلال هذه الفترة.

بنك الفجيرة الوطني - شركة مساهمة عامة

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة
لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

٣١ ديسمبر ٢٠١٤	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥	٦. نقد وارصدة لدى مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي
ألف درهم	الف درهم	
مدققة	غير مدققة	
٢٤٧,٣٠٨	٢١٧,٢٦٩	نقد في الصندوق
٢,٧٦٠,٠٠٠	٢,٤٤٠,٠٠٠	شهادات ايداع لدى مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي
١,٢٨٩,١٦١	١,١٣٣,٢٣٧	ارصدة أخرى لدى مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي
-----	-----	(ايضاح ١-٦)
٤,٢٩٦,٤٦٩	٣,٧٩٠,٥٦	
-----	-----	

١-٦ تتضمن الأرصدة الأخرى لدى مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي ودائع احتياطي نظامي بمبلغ **٨٦٧,١ مليون درهم** (٣١ ديسمبر ٢٠١٤ : ٦٩٧,٦ مليون درهم).

٣١ ديسمبر ٢٠١٤	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥	٧. مبالغ مستحقة من بنوك ومؤسسات مالية
ألف درهم	الف درهم	
مدققة	غير مدققة	
٨٠٨,٣٢٨	١,٤٥٦,٥٩٣	ودائع
١٧٦,١١٦	٢٧٥,٠٧٤	أرصدة في حسابات جارية / ودائع لأجل
٩٢٨,٤٤٨	١,٠٦٥,٨١٢	كميات مخصومة
-----	-----	
١,٩١٢,٨٩٢	٢,٧٩٧,٤٧٩	
-----	-----	

كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥، تتضمن الودائع ضمانتن نقديّة بقيمة **١٢,٦٠ مليون درهم** (٢٠١٤ : ١٢,٦٠ مليون درهم) فيما يتعلق بالقيمة العادلة السالبة للمشتقات، وفقاً لاتفاقيات ملحق دعم الائتمان مع الأطراف المقابلة بين البنوك.

١,٣٠١,٢١٤	١,٣٨٣,٥١٨	٨- بحسب المنطقة الجغرافية
٨١,٨٤٩	٦٣٤,٧٧٤	داخل دولة الإمارات العربية المتحدة
٥٢٩,٨٢٩	٧٧٩,١٨٧	دول مجلس التعاون الخليجي
-----	-----	دول أخرى
١,٩١٢,٨٩٢	٢,٧٩٧,٤٧٩	
-----	-----	

٩- فيما يلي التحليل حسب العملة:

٧١٦,٦٢٧	٦١٥,٢٧١	درهم إماراتي
٨٦٥,٦٣٢	٢,١١٢,٨١٣	دولار أمريكي
١٣٧,٠٧٣	٢٨,٠٧٢	يورو
٤٠,٢٢٠	٥,١٣٠	جنيه استرليني
١٥٣,٣٤٠	٣٦,١٩٣	عملات أخرى
-----	-----	
١,٩١٢,٨٩٢	٢,٧٩٧,٤٧٩	
-----	-----	

بنك الفجيرة الوطني - شركة مساهمة عامة

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة
لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تليع)

٨. استثمارات

٣١ ديسمبر ٢٠١٤	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥
ألف درهم	ألف درهم
مقدمة	غير مقدمة
٩,٥٧٦	٨,٦٤٩

استثمارات بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة (إيضاح ١-٨)

٤٧٣,٨٠٥	٨١٥,٨٩٠
١,١٥٧	١,١١٨
-----	-----
٤٧٤,٩٦٢	٨١٧,٠٠٨
-----	-----
١١٣,٥٩٨	٣٢٠,٠٩٣
-----	-----
٥٩٨,١٣٦	١,١٤٥,٧٥٠
-----	-----

متاحة للبيع
سندات دين (إيضاح ٢-٨)
استثمارات أخرى

محفظتها لحين استحقاقها
سندات دين (إيضاح ٢-٨)

١-٨ تشمل الاستثمارات بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة صنابق متعددة تستند قيمتها العادلة إلى صافي قيمة الموجودات المقدمة من قبل مدراء الصندوق.

٢-٨ إن سندات الدين التي يبلغ مجموعها ١,١٣٦ مليون درهم (٣١ ديسمبر ٢٠١٤: ٥٨٧,٤ مليون درهم) تمثل استثمارات المجموعة في السندات والأسهم والتي هي مدرجة في أسواق مالية معترف بها وأسعارها متوفرة في برنامجي روبيترز ويلومبرج المعترف بهما دولياً، وهي سندات سائلة في ظروف السوق العادية. تشمل محفظة سندات الدين أوراقاً مالية بأسعار فائدة متغيرة بقيمة ٦١٥,٤ مليون درهم (٣١ ديسمبر ٢٠١٤: ٢١٩,٢ مليون درهم).

٣-٨ فيما يلي توزيع محفظة الاستثمار:

٣١ ديسمبر ٢٠١٤	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥
ألف درهم	ألف درهم
مقدمة	غير مقدمة
٧٣,٦٦	١٣٢,٠٦٧
٤٥٩,٩٩٦	٩٠٢,١٥٥
٦٥,٠٧٩	١١١,٥٢٨
-----	-----
٥٩٨,١٣٦	١,١٤٥,٧٥٠
-----	-----

حكومية
بنوك ومؤسسات مالية
أخرى

٤-٨ فيما يلي التوزيع الجغرافي لمحفظة الاستثمار:

٧٧,٦٩٤	٢٥٧,٤٠٠
٥٢٠,٤٤٢	٨٨٨,٣٥٠
-----	-----
٥٩٨,١٣٦	١,١٤٥,٧٥٠
-----	-----

داخل دولة الإمارات العربية المتحدة
دول أخرى

بنك الفجيرة الوطني - شركة مساهمة عامة

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة
لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

٨. استثمارات (تابع)

٥-٨ فيما يلي تحليل محفظة الاستثمار وفقاً للعملات:

٣١ ديسمبر ٢٠١٤	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥	
ألف درهم مدققة	ألف درهم غير مدققة	
١٠,٠٠٩	-	درهم إماراتي
٤٩٤,٧٣٧	٩٤٨,٠٩٣	دولار أمريكي
٦٤,٧٥٩	١٦٩,٧٩٢	يورو
٢٨,٦٣١	٢٧,٨٦٥	جنيه استرليني
<hr/> ٥٩٨,١٣٦	<hr/> ١,١٤٥,٧٥٠	

٩. قروض وسلفيات

٣١ ديسمبر ٢٠١٤	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥	
ألف درهم مدققة	ألف درهم غير مدققة	
١,٥٧١,٢٦٨	١,٥٩٦,٠١٠	سحوبات على المكتشوف
١٠,٣٩٦,٠٢٢	١٢,٤٩٩,٨٤١	قرصون لأجل
٣,٣٩٧,٠٤٧	٤,٠٢٧,٨٨٩	قرصون مقابل إيصالات أمانة
١,٣٨٣,٩٤٤	١,٧٥٢,٦٨١	كمبيالات مخصومة
٥٠٥,٠٣٢	٥٨١,٦١٦	كمبيالات مسحوبة بموجب خطابات اعتماد
<hr/> ١٧,٢٥٣,٣١٣	<hr/> ٢٠,٤٥٨,٠٣٧	
<hr/> (٩٢٤,٨٦٥)	<hr/> (١,٠٤٠,٧٠٩)	مخصص خسائر الانخفاض في القيمة (ايضاح ٣-٩)
<hr/> ١٦,٣٢٨,٤٤٨	<hr/> ١٩,٤١٧,٣٢٨	صافي القروض والسلفيات

٤-٩ تتضمن القروض والسلفيات مراقبة التورق وأنشطة تمويل الإجراء المقيدة من خلال نافذة متوافقة مع الشريعة الإسلامية تسمى "إن بي أف الإسلامي". تم إطلاق العمليات الإسلامية رسمياً في أكتوبر ٢٠١٤.

بنك الفجيرة الوطني - شركة مساهمة عامة

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة
لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

٩. قروض وسلفيات (تابع)

٣-٩ مخصص خسائر الانخفاض في قيمة القروض والسلفيات

٣١ ديسمبر ٢٠١٤	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥	الحركة في مخصصات خسائر الانخفاض في القيمة
الف درهم مدققة	الف درهم غير مدققة	
٨١٥,٠٤٩	٩٢٤,٨٦٥	الرصيد في ١ يناير
١٣٢,٣٥٤	١٣٢,٢٥٢	صافي مخصص خسائر الانخفاض في القيمة
(٣٦,٤٣٥)	(١٦,٤٠٨)	مشطوب خلال الفترة / السنة
١٣,٨٩٧	-	أثر إعادة الهيكلة
-----	-----	
٩٢٤,٨٦٥	١,٠٤٠,٧٠٩	

١٠. مطلوبات والتزامات محتملة

تمثل المطلوبات المحتملة التزامات انتقامية بموجب خطابات اعتماد وضمادات يتم إعدادها لتلبية احتياجات عملاء المجموعة تجاه الغير. تمثل الالتزامات تسهيلات انتقامية والتزامات النفقات الرأسمالية الأخرى للمجموعة غير المسحوبة بتاريخ بيان المركز العائلي المرحلي الموحد. جميع الالتزامات الانتقامية هي التزامات قابلة للإلغاء/النقض دون شروط بناءً على تقدير المجموعة، باستثناء المبالغ المذكورة في الجدول أدناه:

٣١ ديسمبر ٢٠١٤	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥	مطلوبات محتملة:
الف درهم مدققة	الف درهم غير مدققة	
١,٣٤١,٢٩٢	١,٢٤٤,٤١٦	- خطابات اعتماد تغطي حركة البضائع
٦٤٣,٣٢٢	٧٢٨,٤٩٧	- ضمادات مالية وبدائل انتقامية أخرى مباشرة
٤,٣٩١,٧٢٠	٤,٤٩٢,١٣٠	- كفالات منقصات وكفالات حسن التنفيذ والتزامات محتملة أخرى متعلقة بمعاملات
٦,٣٧٦,٣٣٤	٦,٤٦٥,٠٤٣	
-----	-----	
٩٥٨,٩٠٩	٤٠,٩٦٣	الالتزامات:
٥٨,٠٢٧	٨١,٤٣٦	- التزامات غير قابلة للنقض وغير مسحوبة - متعلقة بالانتقام
١,٠١٦,٩٣٦	١٢٢,٣٩٩	- أخرى
٧,٣٩٣,٢٧٠	٦,٥٨٧,٤٤٢	

بلغ إجمالي سقوف الانتقام غير المسحوبة القابلة للإلغاء وبقرار من البنك ما قيمته **١٨,٨٦٩ مليون درهم (٣١ ديسمبر ٢٠١٤: ١٤,٢٤٩ مليون درهم).** ثمة العديد من المطلوبات والالتزامات المحتملة ستنتهي منها دون أن يتم سدادها بشكل كامل أو جزئي. بناءً على ذلك، لا تمثل هذه المبالغ بالضرورة التدفقات النقدية المستقبلية المتوقعة.

بنك الفجيرة الوطني - شركة مساهمة عامة

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة
لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

١١. مبلغ مستحقة ل البنوك وقروض لأجل

٣١ ديسمبر ٢٠١٤ ألف درهم مدققة	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ ألف درهم غير مدققة	بحسب النوع:
٧٧٣,١٦٠	١,٣٠٣,٠٢٢	قرصون ثنائية (إيضاح ١-١١)
٤٠٠,٠٠٠	٤٠٠,٠٠٠	دين ثانوي (إيضاح ٢-١١)
-----	-----	-----
١,١٧٣,١٦٠	١,٧٠٣,٠٢٢	مبلغ مستحقة ل البنوك (إيضاح ٣-١١)
٦٨٠,٨٣٥	١,٠٢٥,٧٤٢	-----
-----	-----	-----
١,٨٥٣,٩٩٥	٢,٧٢٨,٧٦٤	بحسب المنطقة الجغرافية:
-----	-----	داخل دولة الإمارات العربية المتحدة
٢٧٥,٤٧٥	٣٤٨,٩٣٥	دول مجلس التعاون الخليجي
١٨٣,٦٥٠	٥٦٤,٠٤٧	دول أخرى
١,٣٩٤,٨٧٠	١,٨١٥,٧٨٢	-----
-----	-----	-----
١,٨٥٣,٩٩٥	٢,٧٢٨,٧٦٤	-----

كما في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥، تتضمن المبالغ المستحقة للبنوك ضمادات نقدية بقيمة **٣,١ مليون درهم (٢٠١٤: لا شيء)**، فيما يتعلق بالقيمة العادلة الموجبة للمشتقات، وفقاً لاتفاقيات ملحق دعم الائتمان مع الأطراف المقابلة بين البنوك.

١-١١ تتكون القروض الثنائية من عدة قروض تم الحصول عليها من بنوك ومؤسسات مالية أخرى كالتالي:

٣١ ديسمبر ٢٠١٤ ألف درهم مدققة	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ ألف درهم غير مدققة	سعر الفائدة	سنة الحصول	الاستحقاق	رقم القرض
-	٧٣,٤٦٠	ليبور + الهامش	مايو ٢٠١٧	٢٠١٥	١
-	١٨٣,٦٥٠	ليبور + الهامش	مارس ٢٠١٧	٢٠١٥	٢
-	٩١,٨٢٥	ليبور + الهامش	مارس ٢٠١٧	٢٠١٥	٣
-	٩١,٨٢٥	ليبور + الهامش	فبراير ٢٠١٦	٢٠١٥	٤
-	١١٠,١٩٠	ليبور + الهامش	مارس ٢٠١٦	٢٠١٥	٥
-	٩٠,٩٣٢	ليبور + الهامش	مارس ٢٠١٦	٢٠١٥	٦
١٨٣,٦٥٠	١٨٣,٦٥٠	ليبور + الهامش	مارس ٢٠١٦	٢٠١٤	٧
٩١,٨٢٥	٩١,٨٢٥	ليبور + الهامش	مارس ٢٠١٦	٢٠١٤	٨
٩١,٨٢٥	٩١,٨٢٥	ليبور + الهامش	مايو ٢٠١٦	٢٠١٤	٩
١١٢,٠٢٠	-	ليبور + الهامش	مارس ٢٠١٥	٢٠١٤	١٠
١١٠,١٩٠	١١٠,١٩٠	ليبور + الهامش	أكتوبر ٢٠١٥	٢٠١٤	١١
١٨٣,٦٥٠	١٨٣,٦٥٠	ليبور + الهامش	ديسمبر ٢٠١٥	٢٠١٣	١٢
-----	-----	-----	-----	-----	-----
٧٧٣,١٦٠	١,٣٠٣,٠٢٢	-----	-----	-----	-----

بنك الفجيرة الوطني - شركة مساهمة عامة

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة
لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

١١. مبالغ مستحقة لبنوك وقروض لأجل (تابع)

٢-١١ في ٢٧ نوفمبر ٢٠١٣، قامت المجموعة بترتيب تسهيلات القرض الثالثي لأجل بقيمة ٤٠٠ مليون درهم مع شركة تمويل. يحمل هذا القرض سعر فائدة يمثل إجمالي الهاشم وسعر الفائدة السادس بين البنك في دولة الإمارات العربية المتحدة (أبيور)، وينبع على أساس ربع سنوية. ووفقاً لأحكام هذه التسهيلات، يتم سداد كامل قيمة هذه التسهيلات بتاريخ ٢٧ نوفمبر ٢٠٢٣. وقد وافق مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي على إدراج هذا التسهيل ضمن الشق الثاني من رأس المال لأغراض نظامية.

٣-١١ تشمل القروض قصيرة الأجل قروضاً متعلقة بالذهب بقيمة ٥٦٠ مليون درهم (٣١ ديسمبر ٢٠١٤: ٥٧٥,٤ مليون درهم) والتي تستخدم لتمويل قروض الذهب المقدمة للعملاء على أساس مناسب.

١٢. ودائع عملاء

٣١ ديسمبر ٢٠١٤	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥	بحسب النوع:
الف درهم	الف درهم	ودائع تحت الطلب وودائع هامشية
مليون	غير مدققة	ودائع ادخال
٤,٢٥٢,٥٧٦	٥,٧٠١,١٤٥	ودائع ثابتة وودائع بموجب إشعار
٢٢٤,٧٨٠	٢٤٣,١٤٧	
١٣,٤٥٤,٣٧٥	١٤,٢٨٩,٢٦٤	
-----	-----	
١٧,٩٣١,٧٣١	٢٠,٢٣٣,٥٥٦	
=====	=====	
		بحسب المنطقة الجغرافية:
		داخل دولة الإمارات العربية المتحدة
١٧,٣١٨,٥١٨	١٨,٩٠٦,١٤١	دول أخرى
٦١٣,٢١٣	١,٣٢٧,٤١٥	
-----	-----	
١٧,٩٣١,٧٣١	٢٠,٢٣٣,٥٥٦	
=====	=====	

١-١٢ تتضمن ودائع العملاء الحسابات الجارية الإسلامية للقرض الحسن وودائع المراقبة التي تضطلع بها من خلال نافذة متوافقة مع الشريعة الإسلامية تسمى "إن بي أف الإسلامي". تم إطلاق العمليات الإسلامية رسمياً في أكتوبر ٢٠١٤.

١٣. حقوق ملكية المساهمين

٣١ ديسمبر ٢٠١٤	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥	رأس المال
الف درهم	الف درهم	
مليون	غير مدققة	
١,١٠٠,٠٠٠	١,١٨٢,٥٠٠	مرخص ومصدر ومدقق بالكامل:
=====	=====	١,١٨٢,٥٠٠,٠٠٠ سهم، بقيمة درهم واحد للسهم الواحد
		(٢٠١٤: ١,١٠٠,٠٠٠,٠٠٠ سهم، بقيمة درهم واحد للسهم الواحد)

اقترح مجلس الإدارة توزيع أسهم منحة بنسبة ٧,٥٪ من رأس المال للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ٢٠١٤. وقد تمت الموافقة عليه من قبل المساهمين في اجتماع الجمعية العمومية العادية السنوية المنعقد في مارس ٢٠١٥. وبناء عليه تم إصدار ٨٢,٥ مليون سهم بتاريخ ٢٩ مارس ٢٠١٥.

بنك الفجيرة الوطني - شركة مساهمة عامة

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة - (غير مدققة)
لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

١٤. سندات الشق الأول من رأس المال

في مارس ٢٠١٣، قام البنك بإصدار سندات الشق الأول من رأس المال بمبلغ وقدره ٥٠٠ مليون درهم ("سندات رأس المال"). وقد تمت الموافقة على إصدار هذه السندات خلال اجتماع الجمعية العمومية غير العادية للبنك المنعقد في مارس ٢٠١٣. وقد وافق مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي أيضاً على اعتبار هذه السندات بمثابة الشق الأول من رأس المال لأغراض نظامية. تحمل سندات رأس المال سعر فائدة ثابت يدفع في نهاية كل ستة شهور. إن سندات رأس المال هي أوراق مالية دائمة غير تراكيمية ليس لها تاريخ استرداد محدد، وتكون قبلة السداد حسب شروط معينة. ويجوز للبنك بحسب تقديره المطلق أن يقرر عدم دفع فائدة / قسمات أرباح عنها.

في مارس ٢٠١٥، قام البنك بإصدار سندات الشق الأول من رأس المال بمبلغ وقدره ٥٠٠ مليون درهم ("سندات رأس المال"). وقد تمت الموافقة على إصدار هذه السندات خلال اجتماع الجمعية العمومية غير العادية للبنك المنعقد في مارس ٢٠١٣. وقد وافق مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي أيضاً على اعتبار هذه السندات بمثابة الشق الأول من رأس المال لأغراض نظامية. تحمل سندات رأس المال سعر فائدة ثابت يدفع في نهاية كل ستة شهور خلال أول فترة خمس سنوات. وسيعاد تحديده كل خمس سنوات على أساس سعر الفائدة السائد بالإضافة إلى الهاشم لمدة خمس سنوات. إن سندات رأس المال هي أوراق مالية دائمة غير تراكيمية ليس لها تاريخ استرداد محدد، وتكون قبلة السداد حسب شروط معينة. ويجوز للبنك بحسب تقديره المطلق أن يقرر عدم دفع فائدة / قسمات أرباح عنها. بلغت قيمة تكاليف الإصدار ١,٥٣٨ ألف درهم.

١٥. ربحية السهم

يرتكز احتساب ربحية السهم لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ على أرباح صافية بقيمة ٤٥٣,٨ مليون درهم (٣٠ سبتمبر ٢٠١٤: ٣٦٩,٢ مليون درهم)، بعد خصم ٤٠ مليون درهم (٣٠ سبتمبر ٢٠١٤: ٣٤,٢ مليون درهم) من تكاليف الإصدار والقسمات المدفوعة على سندات الشق الأول من رأس المال، مقسومة على المتوسط المرجح لعدد الأسهم البالغ عددها ١,١٨٢,٥ سهم (٣٠ سبتمبر ٢٠١٤: ١,١٨٢,٥ مليون سهم بعد التعديل لأسهم المنحة) القائمة خلال الفترة.

تستند عملية احتساب ربحية السهم لفترة الثلاثة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ على أرباح صافية بقيمة ١٥٠,٣ مليون درهم (٣٠ سبتمبر ٢٠١٤: ١٢٩,٨ مليون درهم)، بعد خصم ٣٥,٤ مليون درهم (٣٠ سبتمبر ٢٠١٤: ١٧,٣ مليون درهم) من القسمات المدفوعة على سندات الشق الأول من رأس المال مقسومة على المتوسط المرجح لعدد الأسهم البالغ عددها ١,١٨٢,٥ سهم (٣٠ سبتمبر ٢٠١٤: ١,١٨٢,٥ مليون سهم بعد التعديل لأسهم المنحة) القائمة خلال الفترة.

١٦. أطراف ذات علاقة

تعتبر الأطراف على أنها أطراف ذات علاقة إذا كان للطرف القدرة على التحكم في الطرف الآخر أو ممارسة نفوذ فعال عليه عند اتخاذ القرارات المالية أو التشغيلية. بالنسبة للمجموعة، تشمل الأطراف ذات العلاقة، كما هي محددة بموجب المعيار المحاسبي الدولي رقم ٢٤، المساهمين الرئيسيين للمجموعة وأعضاء مجلس إدارة المجموعة والموظفين والشركات التي يكونون فيها بمثابة ملوك وأعضاء إدارة عليا رئيسيين. يتم إبرام المعاملات المصرفية مع الأطراف ذات العلاقة وفقاً لشروط وأحكام يتم الموافقة عليها من قبل مجلس الإدارة. وفيما يلي المعاملات الهامة المدرجة في المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة:

بنك الفجيرة الوطني - شركة مساهمة عامة

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة
للفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

.١٦. أطراف ذات علاقة (تابع)

٣١ ديسمبر ٢٠١٤	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	بنود بيان المركز المالي
١,١٨٢,٤٠٧	١,٦٢٤,٩٧١	قروض وسفارات
٤,٦٣٨,٩٢٦	٤,١٠٦,٦٨٧	ودائع العملاء
٧٣,٤١٧	١٦٠,٢٣٧	استثمارات
٥٨,٤٦٣	٦١,٩٩٨	قيولات
٥٠٠,٠٠٠	٦٩٠,٠٠٠	سندات الشق الأول من رأس المال
٣٤,٢٢٠	٤١,٢٠١	قسائم مدفوعة على سندات الشق الأول من رأس المال
		مطلوبيات محتملة
٧٢,٢٢٩	٢٠٣,٢٠٢	خطابات اعتماد
٤١,١٦٠	٤٠,٧٥٢	ضمانت مالية وبدائل انتصارات مباشرة أخرى
٩٤,٣٦٢	٩٦,٣١٨	مطلوبيات محتملة عن معاملات
٣٠ سبتمبر ٢٠١٤	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥	
ألف درهم	ألف درهم	بنود بيان الدخل
٢٧,٦٤٦	٣١,٣٩٧	إيرادات فوائد
٦٨,٤٤٦	٦٤,١٥٣	مصاريف فوائد
١١,٩٩٦	٣,٩٤٣	إيرادات أخرى
		مكافآت أعضاء الإدارة العليا
١٤,٦٩٩	١٥,٦٧٦	رواتب وامتيازات أخرى قصيرة الأجل
٤٠٦	٤٨٣	مكافآت نهاية خدمة الموظفين

لم يتم احتساب مخصصات محددة للانخفاض في قيمة القروض الممنوحة للأطراف ذات العلاقة (٣١ ديسمبر ٢٠١٤: لاشيء).

بلغت قيمة القروض الممنوحة للأطراف ذات العلاقة ١,٦٢٥ مليون درهم (٣١ ديسمبر ٢٠١٤: ١,١٨٢,٤ مليون درهم)، وهي مضمونة مقابل ضمانت بقيمة ٨٤٣,٨ مليون درهم (٣١ ديسمبر ٢٠١٤: ١,٠٧٤ مليون درهم).

بنك الفجيرة الوطني - شركة مساهمة عامة

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة - (غير مدققة)
لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

١٧. نسبة كفاية رأس المال

حدد مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي نسبة كفاية رأس المال النظامي للمجموعة بنسبة ١٢٪ بحيث يتم تحليلها في شقين، إحداهما الشق الأول والذي ينبغي الا نقل نسبة كفاية رأس المال فيه عن ٨٪ التزمت المجموعة بمتطلبات حساب نسبة كفاية رأس المال وفقاً للمنهجية الموحدة لاتفاقية بازل (٢) فيما يتعلق بمخاطر الائتمان ومخاطر السوق ومخاطر العمليات.

فيما يلي تحليل رأس المال النظامي للمجموعة في شقين:

- الشق الأول من رأس المال، ويشمل أسهم رأس المال العادية والاحتياطي القانوني والاحتياطي الخاص والأرباح المحتجزة وسندات الشق الأول من رأس المال؛ و

- الشق الثاني من رأس المال، ويشمل احتياطيات القيمة العادلة المتعلقة بالأرباح / الخسائر غير المحققة من الاستثمارات المصنفة على أنها متاحة للبيع والمخصص الجماعي لانخفاض في القيمة والتسهيلات الثانوية. تم فرض القيود التالية على الشق الثاني من رأس المال:

- لا يزيد مجموع الشق الثاني من رأس المال عن ٦٧٪ من الشق الأول من رأس المال؛
- لا تزيد المطلوبات الثانوية عن ٥٠٪ من مجموع الشق الأول من رأس المال؛ و
- لا يزيد المخصص الجماعي لانخفاض في القيمة عن ١,٢٥٪ من الموجودات ذات المخاطر الائتمانية المرجحة.

٣١ ديسمبر ٢٠١٤	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥	الشق الأول من رأس المال
ألف درهم	ألف درهم	رأس المال
مدققة	غير مدققة	احتياطي قانوني
١,١٠٠,٠٠٠	١,١٨٢,٥٠٠	احتياطي خاص
٤٠٣,١٢٦	٤٠٣,١٢٦	أرباح محتجزة
٢٩٨,١٢٦	٢٩٨,١٢٦	سندات الشق الأول من رأس المال
٩٨١,٣٦٤	١,٢٩٨,٧٣٢	
٥٠,٠٠٠	١,٠٠٠,٠٠٠	
-----	-----	
٣,٢٨٢,٦٦٦	٤,١٨٢,٤٨٤	مجموع الشق الأول
(٦٨٩)	(٣,٦٥٧)	الشق الثاني من رأس المال
٤٠٠,٠٠٠	٤٠٠,٠٠٠	احتياطي إعادة تقييم استثمارات متاحة للبيع
٢٦٢,٢٥٣	٣٠٥,٧٠٨	تسهيلات ثانوية (إضاح ٢-١١)
-----	-----	مخصص جماعي لانخفاض في القيمة
٦٦١,٥٦٤	٧٠٢,٠٥١	
-----	-----	
٣,٩٤٤,١٨٠	٤,٨٨٤,٥٣٥	مجموع الشق الثاني
-----	-----	
		افتراضات من الشق الأول والشق الثاني من رأس المال
		استثمارات في شركات تابعة غير موحدة
		مجموع قاعدة رأس المال (أ)

بنك الفجيرة الوطني - شركة مساهمة عامة

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة
لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

١٧. نسبة كفاية رأس المال (تابع)

القيمة المرادفة للمخاطر المرجحة ٣١ ديسمبر ٢٠١٤ الف درهم مقدمة	القيمة المرادفة للمخاطر المرجحة ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ الف درهم غير مدققة	موجودات ذات مخاطر مردحة
٢٠,٩٨٠,٢١٥	٢٤,٤٥٦,٦٥٦	مخاطر الائتمان
٨,٦٨٨	١٥,٥٨٦	مخاطر السوق
١,٤٢٤,٣١٢	١,٦٧٧,٠٣٣	مخاطر العمليات
٢٢,٤١٣,٢١٥	٢٦,١٤٩,٢٧٥	مجموع الموجودات ذات المخاطر المردحة (ب)
١٧,٦٠	١٨,٦٨	نسبة كفاية رأس المال ((أ) / (ب)) - %

١٨. نقد وما في حكمه

لأغراض بيان التدفقات النقدية، يشمل النقد وما في حكمه الأرصدة التالية اعتباراً من تاريخ الاستحواذ:

٣٠ سبتمبر ٢٠١٤ الف درهم مقدمة	٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ الف درهم غير مدققة	نقد في الصندوق أرصدة لدى مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي (إيضاح ١-١٨) مبالغ مستحقة من بنوك بتاريخ استحقاق أقل من ثلاثة أشهر
١٥٤,٧١٤	٢١٧,٢٦٩	
٢,٦٤٥,٠٠١	٢,٧٠٦,٠٩٧	
٩٠٧,٦٧٢	١,٦٤٠,٤٧٩	
-----	-----	
٣,٧٠٧,٣٨٧	٤,٥٦٣,٨٤٥	
(١,١٦٤,٣٩٥)	(٨١٠,٦٨٧)	مبالغ مستحقة لبنوك بتاريخ استحقاق أقل من ثلاثة أشهر
-----	-----	
٢,٥٤٢,٩٩٢	٣,٧٥٣,١٥٨	
=====	=====	

١-١٨ تتضمن الأرصدة لدى مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي شهادات إيداع. وفقاً لقوانين مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي بشأن إصدار شهادات إيداع المصرف المركزي، يمكن للبنك الدخول في اتفاقيات إعادة الشراء من أجل الحصول على سيولة على المدى القصير.

بنك الفجيرة الوطني - شركة مساهمة عامة

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة - (غير مدققة)
للفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

١٩. تقارير القطاعات

تستخدم المجموعة قطاعات الأعمال بغرض تقديم المعلومات الخاصة بقطاعات المجموعة بما يتوافق مع هيكل الإدارة وهيكل التقارير الداخلية للمجموعة. تقتصر عمليات المجموعة بصورة رئيسية على العمليات التي تتم داخل دولة الإمارات العربية المتحدة.

تعمل قطاعات الأعمال على سداد وقبض الفوائد إلى ومن الخزينة على أساس تجاري بحث لتعكس تخصيص التكاليف الرأسمالية والتمويلية.

قطاعات الأعمال

تزاول المجموعة نشاطها من خلال قطاعات الأعمال المحددة التالية:

الخدمات المصرفية للشركات والمؤسسات

قطاع الشركات والمؤسسات

يقدم هذا القطاع مجموعة من المنتجات والخدمات بما في ذلك منتجات الائتمان والتمويل التجاري، ويقدم الخدمات للعملاء من الشركات الكبيرة والمتوسطة من خلال وحدات متفرقة وللمؤسسات المالية ويقبل الودائع.

قطاع الخدمات المصرفية للأعمال

يقدم هذا القطاع مجموعة من المنتجات والخدمات بما في ذلك منتجات الائتمان والتمويل التجاري وتقييم الخدمات للعملاء ذوي المحافظ الصغيرة والمتوسطة الحجم من خلال وحدات متفرقة، ويقبل ودائعهم. كما يقدم هذا القطاع خدمات المعاملات للشركات الصغيرة والمتوسطة الحجم.

قطاع الخدمات المصرفية للأفراد

يقدم هذا القطاع مجموعة من المنتجات والخدمات للأفراد وكبار العملاء بما في ذلك القروض الشخصية وقروض الرهن العقاري وبطاقات الائتمان ومعاملات وارصدة أخرى ويقبل ودائعهم.

قطاع الخزينة وإدارة الموجودات والمطلوبات وأخرى

يقوم هذا القطاع بإدارة موجودات ومطلوبات المجموعة بطريقة مركزية ويكون مسؤولاً عن الاستخدام الأفضل للموارد في الموجودات المنتجة وإدارة صرف العملات وأوضاع الفوائد ضمن السقوف والتوجيهات الموضوعة من قبل الإدارة والمعتمدة من قبل مجلس الإدارة.

تقدم الخزينة أيضاً مجموعة من منتجات صرف العملات الأجنبية ومنتجات مشتقة للعملاء، وهي مفوضة بمسؤولية إدارة المحفظة الاستثمارية للمجموعة بالتعاون مع لجنة الموجودات والمطلوبات. إن رأس المال المجموعة واستثماراتها في الشركات التابعة محددة ضمن هذا القطاع.

لدى المجموعة خدمات مركزية مشتركة تتضمن العمليات وإدارة المخاطر والموارد البشرية والمالية وتقنية المعلومات وتطوير المنتجات والتدقيق القانوني والائتماني والداخلي. يتم توزيع تكاليف الخدمات المشتركة الخاصة بقطاعات الأعمال بناء على طبيعة المعاملة والأنشطة ذات الصلة.

بنك الفجيرة الوطني - شركة مساهمة عامة

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية الموجزة الموحدة - (غير مدققة)
لفترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ (تابع)

١٩. تقارير القطاعات (تابع)

فيما يلي تحليل القطاع وفقاً لقطاعات الأعمال:

مودة	قطاع الخزينة وإدارة الموجودات والمطلوبات وأخرى	قطاع الخدمات المصرفية للأفراد	قطاع الخدمات المصرفية للأعمال	قطاع الخدمات المصرفية للشركات والمؤسسات	فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٥ - ألف درهم غير مدققة
٩١٤,٠٠٦	١٥٥,٠٥٧	٦٦,٥٦١	١٩٩,١٤٤	٤٩٣,٢٤٤	إيرادات القطاع
(٣٢٢,٩١٠)	(١٩,٨٧٤)	(٦٠,٠٠٠)	(٨٨,٤٧٨)	(١٥٩,٥٥٨)	التكلفة التشغيلية للقطاع
٥٨٦,٠٩٦	١٣٥,١٨٣	٦,٥٦١	١١٠,٦٦٦	٣٣٣,٦٨٦	الأرباح التشغيلية للقطاع
(١٣٢,٢٥٢)	-	(٢١,٩٥٣)	(٣٧,٤٩٤)	(٧٢,٨٠٥)	صافي خسائر الانخفاض في القيمة
٤٥٣,٨٤٤	١٣٥,١٨٣	(١٥,٣٩٢)	٧٣,١٧٢	٢٦٠,٨٨١	صافي الأرباح / (الخسائر)
٣٠ سبتمبر ٢٠١٥					
٢٨,٦٣٣,٤١٧	٦,٨٩٢,٩٨٢	١,٧٣٩,٢٩٧	٣,٠٥٤,٨٥٠	١٦,٩٤٦,٢٨٨	موجودات القطاع
٢٤,٤٥٤,٥٩٠	٢,١٤٣,٨٩٣	١,٦٦٤,٨٨٥	٢,٥٠٧,٢٨٧	١٨,١٣٨,٥٢٥	مطلوبات القطاع
٢٩,٩٣٥	٢٩,٩٣٥	-	-	-	نفقات رأس المال
مودة	قطاع الخزينة وإدارة الموجودات والمطلوبات وأخرى	قطاع الخدمات المصرفية للأفراد	قطاع الخدمات المصرفية للأعمال	قطاع الخدمات المصرفية للشركات والمؤسسات	فترة التسعة أشهر المنتهية في ٣٠ سبتمبر ٢٠١٤ - ألف درهم غير مدققة
٧٤٠,٢٤٥	١١٧,٧٤٥	٥٣,٨١٩	١٨٣,٣٣٧	٣٨٥,٣٤٤	إيرادات القطاع
(٢٧٤,٨٦٧)	(١٧,٢٥٨)	(٥٦,٠٧١)	(٧٤,٣٨٦)	(١٢٧,١٥٢)	التكلفة التشغيلية للقطاع
٤٦٥,٣٧٨	١٠٠,٤٨٧	(٢,٤٥٢)	١٠٨,٩٥١	٢٥٨,١٩٢	الأرباح / (الخسائر) التشغيلية للقطاع
(٩٦,١٣٠)	-	(٩,٦٨٩)	(٢٢,٣٤٢)	(٦٤,٠٩٩)	صافي خسائر الانخفاض في القيمة
٣٦٩,٢٤٨	١٠٠,٤٨٧	(١١,٩٤١)	٨٦,٦٠٩	١٩٤,٠٩٣	صافي الأرباح / (الخسائر)
٣١ ديسمبر ٢٠١٤ (مدقة)					
٢٤,٥٨٦,٣١٤	٦,٠٨٤,٥٦٦	١,٦٠٨,٤٢٤	٢,٧٩٩,٦٠٨	١٤,٠٩٣,٧١٦	موجودات القطاع
٢١,٢٢١,٨٨٧	١,٢٧٤,٩٥٢	١,٢٠٨,٥٩٦	٢,٠٦٢,٩٣٩	١٦,٦٧٥,٤٠٠	مطلوبات القطاع
٣٥,٢٦٣	٣٥,٢٦٣	-	-	-	نفقات رأس المال

٢٠. أرقام المقارنة

تمت إعادة تصنيف بعض أرقام المقارنة، حيث اقتضت الضرورة، لتوافق مع العرض والسياسات المحاسبية المتبعة في هذه هذه البيانات المالية المرحلية الموجزة الموحدة.